



РУССКИЙ

ФЕН-ЩЕТКА

Описание прибора

- Корпус фена
- Переключатель режимов работы:

 - «0» – фен отключен
 - «+1» – подача теплого воздуха для сушки волос и мягкой укладки
 - «+2» – подача горячего воздуха для ускоренной сушки и сложной прически
 - «+3» – подача холодного воздуха для фиксации прически
 - Решетка воздухозаборника
 - Место присоединения насадок
 - Кнопка-фиксатор насадок
 - Штекер диаметром 21 мм
 - Насадка-концентратор

Внимание! Не использовать этот прибор вблизи емкостей, содержащих воду (ванна, бассейн и т.д.).

При использовании прибора в ванной комнате следует отключить прибор от сети после его эксплуатации, а именно, отсоединив вилку сетевого шнура от розетки, так как proximity воды представляет опасность, даже когда устройство выключено/выключенем;

Для дополнительной защиты цепесообразно установить устройство защитного отключения (УЗО) с nominalным током срабатывания, не превышающим 30 мА, в цепь питания ванной комнаты; при установке следует обратиться к специалисту;

Attention! Place the unit on the flat stable and hitzebeständige Oberfläche auf.

Внимание: Ставьте прибор на ровную, устойчивую и термостойкую поверхность.

ВАЖНЫЕ МАРГАНЫ ПРЕДСТОРОЖНОСТИ При использовании электроприборов, особенно в присутствии детей, необходимо следовать основным мерам предосторожности, включая следующие:

ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРИБОРА.

Во избежание риска поражения электрическим током:

- Используйте устройство только по его прямому назначению, как описано в инструкции.
- Перед включением убедитесь, что на приложенной электрической сети соответствует рабочему напряжению устройства.
- Не используйте устройство вне помещений.
- Никогда не оставляйте работающий прибор без присмотра.
- При эксплуатации прибора рекомендуется разматывать сетевой шнур на всю его длину.
- Всегда отключайте прибор от сети после использования и перед чисткой. Вынимая сетевой провод из розетки, не тяните за него. Не беритесь за вилку сетевого провода мокрыми руками.
- Не используйте прибор в местах, где распыляются аэрозоли, либо используйте легковоспламеняющиеся жидкости.
- Не погружайте устройство для укладки синтетических париков.
- Не размещайте устройство на мягкой поверхности (на кровати или диване), не накрывают его во время работы.
- Не используйте устройство, если вы находитесь в сонном состоянии.
- Не погружайте устройство в воду или иную жидкость.
- Не кладите и не храните устройство в местах, где оно может упасть в ванну или раковину, наполненную водой.
- Если устройство упало в воду, немедленно выньте сетевую вилку из розетки, только после этого можно достать прибор из воды.
- Не разрешайте детям использовать прибор в качестве игрушки.
- Будьте особенными внимательными, когда устройством пользуются дети или люди с ограниченными возможностями. Использование устройства, разрешается детям только в том случае, если лицом, отвечающим за их безопасность, им даны соответствующие и понятные им инструкции о безопасном пользовании прибором и тех опасностях, которые могут возникнуть при его неправильном пользовании.
- Прежде чем касаться металлических частей прибора дайте им остыть.
- Избегайте соприкосновения горячих поверхностей устройства с лицом, шеей и другими частями тела.
- Будьте осторожны! Рабочая поверхность остается горячей некоторое время после отключения прибора от сети.
- Не кладите прибор на чувствительные к теплу поверхности, пока он не остыл.
- Держите сетевой шнур вдали от горячих поверхностей.
- Периодически проверяйте целостность сетевого шнура.
- Запрещается использовать устройство при повреждении сетевой вилки или шнура, если оно работает с перебоями, а также после его падения в воду. Во всем вопросах ремонта обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
- Прежде чем убрать прибор, обязательно

дайте ему остыть и никогда не обматывайте вокруг него провод.

Храните устройство в сухом, прохладном месте, недоступном для детей.

УСТРОЙСТВО ПРЕДНАЗНАЧЕНО ТОЛЬКО ДЛЯ ДОМАШНЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

Инструкция по эксплуатации

- Полностью разматывайте сетевой провод.
- Включите прибор в сеть.
- Установите переключатель режимов работы (2) в одно из положений:
 - «0» – фен отключен
 - «+1» – подача теплого воздуха для сушки волос и мягкой укладки
 - «+2» – подача горячего воздуха для ускоренной сушки и сложной прически
 - «+3» – подача холодного воздуха для фиксации прически
- Решетка воздухозаборника
- Место присоединения насадок
- Кнопка-фиксатор насадок
- Штекер диаметром 21 мм
- Насадка-концентратор

THE UNIT IS INTENDED FOR HOUSE-HOLD USE ONLY.

ENGLISH

HAIR STYLER

Description

- Body
- Operating modes switch:

 - “0” – the hair dryer is off
 - “+1” – warm air supply for hair drying and soft styling
 - “+2” – hot air supply for quicker drying and soft styling
 - “+3” – hot air supply for hair drying and fixating hairstyles
 - Air inlet grid
 - Attachments connection point
 - Attachments lock button
 - 21 mm diameter brush
 - Concentrator attachment

Attention! Do not use the unit near objects filled with water (a bath, a swimming pool etc.).

When using the unit in the bathroom, disconnect it immediately after use, pull the plug out of the socket, as when water is near it is dangerous even if the switch is off;

For additional protection you can install a residual current device with nominal current of operation, not exceeding 30 mA into the mains of the bathroom, when installing, contact a specialist;

Attention: Place the unit on the flat stable and hitzebeständige Oberfläche auf.

IMPORTANT SAFEGUARD

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed.

READ ALL THE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE UNIT.

In order to avoid risk of electric shock:

Use the unit only for its intended purposes, as described in this manual;

Connect the concentrator attachment (7) to the body of the unit, having preliminarily matched the marks on the body of the unit and on the attachment, turn the attachment anticlockwise until clamping.

Insert the plug into the socket.

Switch on the unit and choose the required drying mode using the switch (2).

Wind a lock around the brush.

Dry the hair with hot air during a few seconds, controlling the air flow by means of the operating modes switch (2).

Release the hair.

Before combing cool the hair with cool air flow.

To remove the attachment press the button (5), turn the attachment clockwise and remove it.

Concentrator attachment

This attachment allows directing a narrow warm air flow of high intensity to a certain lock of hair.

Before using the unit for the first time, make sure that the electricity supply corresponds to the voltage of current specified on the housing.

Make sure the voltage of the power cord matches the voltage of the power supply.

Turn the unit unplug the power cord at full length.

Always unplug the unit immediately after using and before cleaning. To unplug the unit always take its plug, do not pull the power cord. Do not touch the power plug with wet hands.

Do not use the unit in the rooms where aerosols or inflammable substances are used.

Do not use the unit to style synthetic wigs.

Do not place the unit on a soft surface (a bed or a sofa); do not cover the unit during its operation.

Never immerse the body of the appliance into water or other liquids.

Clean and care

Regularly clean the air inlet grid (3).

Set the switch (2) to the “0” position and unplug the unit.

Clean the air inlet grid (3) using a brush or use a vacuum cleaner with the corresponding attachment.

The body of the hair-dryer can be cleaned with a damp cloth. After it, it is necessary to dry the body.

Aspirate the hair-dryer with a cloth.

Do not use the unit when you are dry.

Do not use the unit while taking a bath or liquids.

After using let the hair-dryer cool down and keep it in a dry place out of reach of children.

Never wind the cord around the hairdryer. It can cause damage of the hair-dryer. Do not pull, overturn or strengthen the cord especially near the plug and at the place where the hair-dryer is fastened to the body. Strengthen the cord if it is overtuned.

Do not allow children to use the unit as a toy.

Close supervision is necessary when the unit is used by children or disabled persons. This unit is not intended for use by children or disabled persons unless they are given all necessary instructions on safety measures and information about danger which can be caused by improper use of the unit.

Before touching the metal parts of the unit, let them cool down.

Avoid contact of heated surfaces with your face, neck and other parts of your body.

Be careful! The operating surface remains hot for some time after unplugging the unit.

Do not place the unit on heat-sensitive surfaces until it cools down.

Keep the power cord away from heated surfaces.

Regularly check the power cord integrity.

Do not use the unit if the plug or the power cord is damaged, or if the unit fell into water. In this case contact an authorized service center.

Let the unit cool down completely before taking the unit away for keeping and never wind the power cord over the unit.

Keep the unit in a dry cool place out of reach of children.

Specifications

Power supply: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

Guarantee

Details regarding guarantee conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

For example, the guarantee period is 3 years.

Periodic checks of the device - 3 years

Power supply: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

Warranty

The producer guarantees the right to change the device's characteristics without prior notice.

Periodic checks of the device - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

Electrical power: 220-240 V ~ 50 Hz

Maximal power: 860-1010 W

The manufacturer reserves the right to change the device's characteristics without prior notice.

Service life of appliance - 3 years

</

